

INFORMAȚII PERSONALE

Lucian-Mihăiță Filip



Sexul Masculin | Data nașterii

| Naționalitatea Român

EDUCAȚIE ȘI FORMARE

Octombrie 2015 – prezent

Doctorand în anul III în cadrul Facultății de Teologie Ortodoxă „Dumitru Stăniloae” din Iași, Secția *Teologie Sistematică*

Titlul lucrării: Colindul - dimensiunea mărturisitoare a credinței ortodoxe

Mai 2017

Definitivatul în învățământ la disciplina Limba și literatura engleză (Specialitate și metodică predării acesteia) cu nota 9.09

1 – 10 Noiembrie 2018

Formator cod COR 242401 prin SOFT SKILLS Training SRL

Octombrie 2015 – Iulie 2017

Master în Lingvistică Aplicată, Specialitatea *Didactica Predării Limbii Engleze*

Facultatea de Litere, Iași.

- Materii studiate: Materials Evaluation, Design and Adaptation, Teaching Technology in EFL, Research Methods in FLT, EFL Methodology and New Developments in Teaching, Teaching Practice, FLT from a Psycholinguistic Perspective.
- Teza de dizertație: „Adapting and Integrating Faith & English Language Learning Materials for Romanian Orthodox Seminaries”.
- Nota la examenul de disertație: 9.

Octombrie 2015 – Iulie 2017

Modul II Psihopedagogic

DPPD, Iași.

Octombrie 2013 – Iulie 2015

Master în Teologie Practică și Pastoral Misionară

Facultatea de Teologie Ortodoxă „Dumitru Stăniloae”, Iași.

- Materii studiate: Liturgică, Muzică, Drept canonic și Catehetică.
- Teza de dizertație: „Clerul inferior în lucrările Constituțiile Apostolice și Testamentul Domnului”.
- Media de absolvire: 9, 75.
- Nota la examenul de disertație: 10.

- Octombrie 2014 – Martie 2015 **Bursă de studiu**
Bursier printr-o Mobilitate Erasmus de Studiu la Universitatea Durham din Marea Britanie
- Octombrie 2011 – Iunie 2014 **Licență în Filologie**
Secția *Limbi moderne aplicate: Traducere și interpretare*, Specializarea *Engleză - Franceză*, Facultatea de Litere, Iași.
- Competențe dobândite: Traducere de text și interpretare de conferință în și din limbile engleză și franceză.
 - Teza de licență în *Terminologie Engleză* cu titlul: „Formarea terminologiei liturgice ortodoxe și perspectiva perfecte echivalențe de concepte din limbile română și engleză”.
 - Media la examenul de la licență: 9.75
- Octombrie 2011 – Iunie 2014 **Modul I Psihopedagogic**
DPPD, Iași.
- Februarie – Aprilie 2011 **Bursă de practică**
Bursier printr-o Mobilitate Erasmus de Practică în Marea Britanie, în diocesa de Chelmsford – Essex.
- Octombrie 2009 – Iunie 2013 **Licență în Teologie Ortodoxă**
Secția *Teologie Pastorală*
Facultatea de Teologie Ortodoxă „Dumitru Stăniloae”, Iași.
- Teza de licență în *Misiologie și Ecumenism* cu titlul: „Hirotonia femeii în Biserica Anglicană și viziunea ortodoxă”.
 - Media la examenul de licență: 9.85
- Septembrie 2005 – Iunie 2009 **Învățământ preuniversitar**
Seminarul Teologic Liceal „Veniamin Costachi” Mănăstirea Neamț.
- Atestat în Teologie cu lucrarea: „Învățătura despre Sfântul Duh în scrierile Sfântului Vasile cel Mare”.
 - Media de absolvire: 8.97
 - Media la examenul de atestat: 9.50

COMPETENTE
PROFESIONALE
Iulie 2018 - prezent

Director – Centrul de Formare Continuă al Arhiepiscopiei Iașilor

Septembrie 2015 – august
2018

Profesor de Discipline Teologice de Specialitate și Limba Engleză în cadrul Seminarului Teologic Ortodox „Veniamin Costachi” de la M-rea Neamț.

16 mai 2018 – Titularizarea în învățământ pe o catedră formată din ore de Teologie Ortodoxă și Limba engleză.

COMPETENTE PERSONALE

Limba maternă Română

Alte limbi străine cunoscute

	ÎNȚELEGERE		VORBIRE		SCRIERE
	Ascultare	Citire	Participare la conversație	Discurs oral	
Engleză	C2	C2	C1	C1	C1
Franceză	B1	B1	B1	B1	B2

Competențe de comunicare

Competențe de comunicare și organizaționale dobândite ca ghid al *Muzeului Memorial Mihail Sadoveanu și al Casei Memoriale Visarion Puiu*.

Sunt o persoană sociabilă și deschisă, îmi place să cunosc oameni noi, să mă implic în tot felul de activități și să interacționez cu copiii.

Competențe informatice

- Competențe de lucru cu instrumentele Microsoft Office™ (Word, Excel, Power Point)
- O bună stăpânire a programelor de traducere asistată (Memoq, Trados).
- Competențe de lucru cu instrumentele de subtitrare video (Aegisub) și de editare foto (Photoshop, Lightroom) și audio.

Competențe legale

- Autorizație de traducător în limbile Engleză și Franceză din anul 2014.

Alte competențe

- Întreținerea unui muzeu și ghidaj turistic.
- Îmi place sportul, în special fotbalul și ciclismul.
- Îmi place să călătoresc și să cunosc alte culturi.

Permis de conducere

- Categoria B (din 2009)

INFORMATII
SUPLIMENTARE

- Traduceri: Din iunie 2012 până în 2017 am colaborat cu portalul Doxologia.ro ca traducător de știri pentru secțiunile *Lumea creștină* și *Ortodoxia în lume* din limbile engleză și franceză, iar din noiembrie 2013 până în 2015 ca traducător de comentarii ale Sfintei Scripturi pentru secțiunea *Comentarii patristice*.
- Sinaxarul mare al lunii octombrie*, co-traducere din limba engleză, Doxologia, Iași.
- Sinaxarul mare al lunii noiembrie*, co-traducere din limba engleză, Doxologia, Iași.
- Augustine Cassiday, *Tradiție și teologie în opera Sfântului Ioan Casian*, traducere din limba engleză, Doxologia, Iași (2015).
- Roman Rytsar, *Teologie chenetică a lui Antonie Bloom, Mitropolitul Surojului (1914 - 2003), într-o perspectivă antropologică*, traducere din limba engleză, Doxologia, Iași (2016)
- Josiah B. Trenham, *Căsătorie și feciorie la Sf. Ioan Gură de Aur*, traducere din limba engleză, Doxologia, Iași (2016)
- Arhiepiscop Averchie Taușev, *Nevoința pentru virtute într-o societate modernă secularizată*, traducere din limba engleză, Doxologia, Iași (2016)
- Pr. Andrew Stephen Damick, *Să facem cunoștință cu Dumnezeu, Întâlnirea cu divinul în creștinismul ortodox*, traducere din limba engleză, Doxologia, Iași (2016)
- Andrew Louth, *Gânditori ortodocși moderni, de la Filocalie până în prezent*, co-traducere din limba engleză, Doxologia, Iași (2017)
- Rita Madden, *Hrana, credința și postul: O călătorie sacră spre o sănătate mai bună*, co-traducere din limba engleză, Doxologia, Iași (2018)
- Stephen Shoemaker, *Fecioara Maria în credința și evlavia creștină primară*, traducere din limba engleză, Doxologia, Iași (2018)
- Patrick Kavanaugh, *Viața spirituală a marilor compozitori*, traducere din limba engleză, Doxologia, Iași (în curs de apariție)
- Studii „Colindul în pastorelele la Nașterea Domnului din perioada comunistă”, în: *Studia Theologica Doctoralia*, vol. IX, 2017
- „Inițierea în viața lui Hristos reflectată în textul colindelor creștine”, în: *Studia Theologica Doctoralia*, vol. X, 2018
- „Assessment of the influence of Maximus the Confessor's Mystagogia on 20th Century Romanian Ecclesiology with a focus on Dumitru Stăniloae's 'Spirituality and Communion in the Orthodox Liturgy'”, în: *Teologie și Viață*, (2017) 9-12.
- Subtitrări: Subtitrări pentru diferite filme și interviuri ortodoxe.
- Membru: Secretar al Asociației Culturale „Vovidenia-Neamț”.
- Voluntariat: Din 2012 până în 2018 am desfășurat activități de voluntariat în calitate de ghid la Casa Memorială „Visarion Puiu” și Muzeul Memorial „Mihail Sadoveanu” din comuna Vânători, județul Neamț.